

2016 m. rugpjūčio mėn. 14 d.
Telšiai, 14 September 2016

GR-16-309

2016 m. rugsėjo 14 d., Telšiai

Nuo: Algirdo Pažemecko
adresas Virvytės g. 36, TelšiaiFrom: Algirdas Pažemeckas
address Virvytės St. 36, TelšiaiKam: AB „ŽEMAITIJOS PIENAS“
adresas Sedos g. 35, TelšiaiTo: AB ŽEMAITIJOS PIENAS
address Sedos St. 35, TelšiaiLietuvos banko Priežiūros tarnybai
Žirmūnų g. 151, VilniusSupervision Service of the Bank of Lithuania
Žirmūnų St. 151, Vilnius**Dėl grupės pranešimo apie balsavimo teisių paketo įgijimą pateikimo****Regarding provision of the group's notification on the acquisition of the voting rights**

Ruošiantis vykdyti 2016 m. rugpjūčio 26 d. AB „ŽEMAITIJOS PIENAS“ (toliau – Bendrovė) visuotinio akcininkų susirinkimo sprendimus, kuriais nuspręsta išbraukti Bendrovės akcijas iš prekybos AB Nasdaq Vilnius ir nebesiūlyti jų viešai, buvo pastebėta, kad ne dėl visų Bendrovės kartu veikiančių akcininkų grupę sudarančių akcininkų (ją šiuo metu sudaro Algirdas Pažemeckas, Danutė Pažemeckienė, Romusas Jarulaitis, Regina Jarulaitienė, Dalia Gecienė, AB „KLAIPĖDOS PIENAS“, UAB „Baltic Holding“ ir AB „Žemaitijos pieno investicija“, toliau kartu – Grupė) buvo pateiktas formalus Grupės pranešimas apie balsavimo teisių paketo įgijimą pagal taikytinų teisės aktų numatytą formą.

In preparation for fulfilment of the decisions of the general meeting of shareholders of AB ŽEMAITIJOS PIENAS (hereinafter referred to as the "Company") held on 26 August 2016, by which it was decided to delist shares of the Company from trading on AB Nasdaq Vilnius and not to continue public offering thereof, it was noticed that a formal notification was not provided regarding all shareholders of the Company forming a group of shareholders acting in concert (it currently consists of Algirdas Pažemeckas, Danutė Pažemeckienė, Romusas Jarulaitis, Regina Jarulaitienė, Dalia Gecienė, AB KLAIPĖDOS PIENAS, UAB Baltic Holding and AB Žemaitijos pieno investicija, hereinafter collectively referred to as the "Group") on the acquisition of the voting rights according to the form set by applicable legal acts.

Nepaisant to, apie Grupę, kartu veikiančius asmenis ir jų turimas Bendrovės akcijų suteikiamas balsavimo teises visuomet buvo informuojama, jai apie tai buvo žinoma, ir nei vienas iš Grupę sudarančių asmenų nesiekė slėpti ir neslėpė šios informacijos:

In spite of that, the market has always been informed about the Group, persons acting in concert and their voting rights granted by shares of the Company, the market has been aware of it and none of the persons that is a member of the Group tried to conceal or concealed such information:

(i) faktas, kad man ir mano sutuoktinei bendrai priklausė 50,4% balsavimo teisę suteikiančių Bendrovės akcijų (t. y. kad buvo peržengta 50% riba), buvo atskleistas dar 2010 m. Bendrovės metiniame pranešime, o kad sutuoktinė asmeniškai peržengė 5% balsavimo teisių ribą galima matyti iš 2010-05-03 pranešimo apie vadovo sandorį (apie balsus įgytus paveldėjimo teisės pagrindu);

(i) the fact that my spouse and I jointly owned shares of the Company granting 50.4% of the voting rights (i.e. that the threshold of 50% was exceeded), was disclosed in the annual report of the Company for 2010 and that the spouse has separately exceeded the threshold of 5% of voting rights is visible from the notification about the transaction concluded by a manager, dated 3 May 2010 (voices acquired on the basis of inheritance);

(ii) faktas, kad AB „Žemaitijos pieno investicija“ ir AB „KLAIPĖDOS PIENAS“ yra susijusios šalys, kontroliuojamos tų pačių akcininkų, buvo atskleistas dar 2007 m. Bendrovės metiniame finansinių ataskaitų rinkinyje (aiškinamajame rašte) ir anksčiau, taip pat AB „KLAIPĖDOS PIENAS“ ryšys su vienu iš Bendrovės vadovų Robertu Pažemecku atspindėtas ir 2009-03-30 pranešime apie vadovo sandorį;

(ii) the fact that AB Žemaitijos pieno investicija and AB KLAIPĖDOS PIENAS are related parties, controlled by the same shareholders, was disclosed in the set of annual financial statements of the Company for 2007 (in the explanatory notes) and earlier, also the relationship of AB KLAIPĖDOS PIENAS with one of the managers of the Company Robertas Pažemeckas was disclosed in the notification about a transaction conducted by a manager, which was given on 30 March 2009;

(iii) rinkai taip pat visuomet buvo žinoma, kad AB „Žemaitijos pieno investicija“ buvo įsteigta 2004-07-16, įvykdžius Bendrovės reorganizavimą, iš jos

(iii) the market also always has known that AB Žemaitijos pieno investicija was established on 16 July 2004, after performance of the reorganisation of

atskyrus dalį turto, teisių ir pareigų, kurių pagrindu sukurta nauja bendrovė – AB „Žemaitijos pieno investicija“. Pagal reorganizavimo sąlygas (apie jų parengimą Bendrovė paskelbė 2004-03-26, o apie patvirtinimą – 2004-05-03) numatyta, kad Bendrovės įstatinis kapitalas ir akcijų nominali vertė nesumažės ir kad kiekvienas Bendrovės akcininkas papildomai nemokamai gaus naujos bendrovės AB „Žemaitijos pieno investicija“ paprastųjų vardinių akcijų tiek, kiek turėjo Bendrovės paprastųjų vardinių akcijų;

the Company by spinning off some of its assets, rights and obligations from it, on the basis of which a new company was established – AB Žemaitijos pieno investicija. The terms of reorganisation (the Company announced about their preparation on 26 March 2004, and about their approval – on 3 May 2004) provided that the authorised capital of the Company and the nominal value of shares of the Company would not be reduced and that each shareholder of the Company would additionally receive such a number of ordinary registered shares in the new company AB Žemaitijos pieno investicija as the number of ordinary registered shares he held in the Company, without payment;

(iv) faktas, kad aš, kaip Bendrovės valdybos pirmininkas (vienas iš vadovų) turiu ir kitų vadovų Bendrovės turimų akcijų suteikiamus balsus preziumuojamas pagal taikytinus teisės aktus;

(iv) the fact that I, as the Chairman of the Board of the Company (one of its managers), also have votes carried by shares held by other managers of the Company is presumed according to applicable legal acts;

(v) faktas, kad UAB „Baltic Holding“ yra susijęs su vienu iš Bendrovės vadovų Robertu Pažemecku buvo atskleistas 2012-10-19 pranešime apie vadovo sandorį.


(v) the fact that UAB Baltic Holding is related to one of the managers of the Company Robertas Pažemeckas was disclosed in the notification about a transaction conducted by a manager, which was given on 19 October 2012.

Bet kokių atveju, siekiant dar kartą priminti rinkai dėl Grupei priklausančių Bendrovės akcijų suteikiamų balsavimo teisių ir įnešti visišką aiškumą dėl šio klausimo, papildomai Bendrovei ir Lietuvos banko Priežiūros tarnybai pateikiu formalų Grupės pranešimą apie balsavimo teisių paketo įgijimą (pridedamas), ir prašau Bendrovės jį paskelbti taikytinų teisės aktų nustatyta tvarka.

In any case, in order to once more remind the market about the voting rights carried by shares of the Company, which are held by the Group, and to make this issue absolutely clear, I hereby give an additional formal notification of the Group to the Company and the Supervision Service of the Bank of Lithuania on the acquisition of the voting rights (please find enclosed), and ask the Company to announce it under the procedure set by applicable legal acts.

Pagarbiai

Sincerely,


Algirdas Pažemeckas